



КОНТИНЕНТАЛЬНАЯ
ХОККЕЙНАЯ
ЛИГА

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ПРОТОКОЛ МАТЧА

Соревнование	Чемпионат Континентальной хоккейной лиги - Чемпионат России по хоккею среди мужских команд сезона 2018-2019 гг.				Дата	19.11.2018	Игра №	363
Место проведения	Город	Нижний Новгород	Арена	КРК Нагорный	Время	19-00	Зрители	5350

Команда «А» «Торпедо» г. Нижний Новгород					Взятие ворот						Удаления						
№	Фамилия, Имя / Name First Name	(К/А)	Поз	Игр	#	Время	Г	A 1	A 2	ИС	Время	№	Мин	Нарушение	Начало	Окончание	
40	Галимов Станислав / Galimov Stanislav		Вр	Да	1	19 : 50	38	27	42		4 : 33	88	2	ЗД-КЛ-СП	4 : 33	6 : 33	
90	Тихомиров Андрей / Tikhomirov Andrei		Вр	Нет	2	53 : 10	74	8	58		6 : 27	8	2	ВБ-ШБ	6 : 27	7 : 11	
8	Баранцев Денис / Barantsev Denis	(A)	3	Да							37 : 41	К	2	ЧС-СТ	37 : 41	39 : 41	
9	Макаренко Павел / Makarenko Pavel		Н	Нет							43 : 50	10	2	БЛОК	43 : 50	45 : 50	
10	Галузин Владимир / Galuzin Vladimir	(A)	Н	Да							48 : 21	27	2	УД-КЛ	48 : 21	50 : 21	
18	Варнаков Михаил / Varnakov Mikhail	(K)	Н	Да													
19	Родионычев Дмитрий / Rodionychyev Dmitry		3	Нет													
21	Миле Энди / Miele Andy		Н	Да													
22	Боди Мэтью / Bodie Mathew		3	Да													
23	Сергиенко Юрий / Sergiyenko Yuri		3	Да													
24	Волченков Антон / Volchenkov Anton		3	Да													
27	Паршин Денис / Parshin Denis		Н	Да													
38	Смолин Михаил / Smolin Mikhail		Н	Да													
42	Сёмин Дмитрий / Semin Dmitry		Н	Да													
52	Хольм Филип / Holm Philip		3	Да													
55	Саболич Роберт / Sabolic Robert		Н	Да													
58	Ильин Даниил / Ilyin Daniil		Н	Да													
74	Орлов Михаил / Orlov Mikhail		3	Да													
83	Ураков Кирилл / Urakov Kirill		Н	Да													
88	Жафяров Дамир / Zhafyarov Damir		Н	Да													
91	Кейлоф Эндрю / Calof Andrew		Н	Да													
98	Веряев Данил / Verryayev Danil		Н	Да													
Главный тренер:		Немировски Дэвид			Тренер:		Стиллман Фредрик			Тренер:		Чубаров Артём			Подпись «А»		

Команда «Б»				«Авангард» Омская область							Взятие ворот					Удаления						
№	Фамилия, Имя / Name, First Name			(К/А)	Поз.	Игр.	#	Время	Г	A 1	A 2	ИС	Время	№	Мин	Нарушение	Начало	Окончание				
30	Бобков Игорь / Bobkov Igor				Вр	Да	1	7 : 11	91	26	15	+1	2 : 53	30	2	ПОДН	2 : 53	4 : 53				
74	Шилин Олег / Shilin Oleg				Вр	Нет	2	41 : 08	52	16	82		15 : 45	4	2	БЛОК	15 : 45	17 : 45				
4	Франсон Коди / Franson Cody				3	Да	3	47 : 00	23	82			47 : 42	82	2	ЗД-КА	47 : 42	49 : 42				
10	Манукян Артём / Manukyan Artyom				Н	Да	4	59 : 50	90	15		ПВ										
11	Фисенко Михаил / Fisenko Mikhail				Н	Да																
15	Дешарне Дэвид / Desharnais David				Н	Да																
16	Зернов Денис / Zernov Denis				Н	Да																
19	Кошелев Семён / Koshelev Semyon				Н	Да																
22	Покка Вилле / Pokka Ville				3	Да																
23	Стась Андрей / Stas Andrei				Н	Да																
25	Галимов Ансель / Galimov Ansel				Н	Да																
26	Стольберг Виктор / Stalberg Viktor				Н	Да																
47	Емелин Алексей / Yemelin Alexei			(A)	3	Да																
52	Широков Сергей / Shirokov Sergei				Н	Да																
55	Мартынов Егор / Martynov Yegor				3	Да																
66	Михеев Илья / Mikheyev Ilya			(A)	Н	Да																
73	Чудинов Максим / Chudinov Maxim				3	Да																
82	Медведев Евгений / Medvedev Evgeny			(K)	3	Да																
85	Яремчук Александр / Yaremchuk Alexander				Н	Да																
90	Петров Кирилл / Petrov Kirill				Н	Да																
91	Пивцакин Никита / Pivtsakin Nikita				3	Да																
94	Семёнов Кирилл / Semyonov Kirill				Н	Да																
Главный тренер:		Хартли Роберт			Тренер:		Пелино Майкл			Тренер:		Клутье Жак			Подпись «Б»							

Серия бросков, определяющих победителя					Время игры вратарей				Результат по периодам				Время матча							
#	«А»	«Б»	Вр«А»	Вр«Б»	Результат	Время	«А»	«Б»	Взятие ворот	«А»	1	2	3	ОТ	БП	Общий	Начало	Окончание	Тайм-аут «А»	Тайм-аут «Б»
1						0	00	40	30	«Б»	1	0	1			2	19	00		
2						2	45		30		1	0	3			4	21	23		
3						2	53	40	30	Штрафное время	«А»	4	2	4		10				
4						3	37	40		«Б»	4		2			6				
5						4	33	40	30	Судьи при оштрафованных игроках Судья времени матча Координатор рекламы	Федотов Александр Балашов Сергей Овсянников Вячеслав Ладяшкин Сергей				Диктор Секретарь матча		Пилавский Иван Захарченко Сергей			
6						15	36		30											
7						15	45	40	30											
8						59	03		30											

Подписи / Signatures

Условные обозначения	
равновесие	Название турнира
род	Название города, где проходит матч
а.а	Название арены, где проводится матч
та	Дата проведения матча
емя	Время начала матча в соответствии с календарем турнира
Матча	Порядковый номер матча в календаре турнира
ители	Количество зрителей присутствующих на матче
манда «А»	Название команды-хозяина поля
манда «Б»	Название команды гостей
	Номер игрока
имилия, Имя / me, First Name	Фамилия, Имя игрока кириллицей полностью / Фамилия, Имя игрока латиницей полностью
А)	(К) – капитан, (А) – ассистент капитана
з.	Позиция игрока (ВР – вратарь, З – защитник, Н – нападающий)
р	Словами «да» или «нет» отмечаются игроки (не) принимающие участие в матче
	Порядковый номер взятия ворот (прочерк «-» для нереализованного ШБ)
емя	Время матча в момент взятия ворот
	Номер игрока, забросившего шайбу
	Номер игрока, которому присуждена голевая передача
	Номер игрока, которому присуждена вторая голевая передача
	Игровая ситуация (+1 – большинство «Б» на «А», «А» на «Б», +2 – большинство «Б» на «З» –1 – меньшинство «А» на «Б», «З» на «А», -2 – меньшинство «З» на «Б» ПБ – пустые ворота, ШБ – штрафной бросок), БП – серия бросков, определяющих победителя
емя	Время остановки матча в момент наложения штрафа
	Номер оштрафованного игрока (или «К» – командный штраф)
ин	Количество минут штрафа (2' 5' 10' 20' 25' или «ШБ» при штрафном броске)
рушение	Аббревиатура нарушения
чало	Фактическое время начала отбывания штрафа
ончание	Фактическое окончание штрафного времени
авный тренер	Фамилия, Имя главного тренера команды
енер	Фамилия, Имя тренера команды
ультат по периодам	Период 1, 2 или 3 ОТ – овертайм, БП – серия бросков, определяющих победителя
ятие ворот «А» «Б»	Количество голов команд «А» и «Б» (по периодам)
трафное время «А» «Б»	Количество минут штрафа команд «А» и «Б» (по периодам)
щий	Общая сумма данных в строке
чало игры	Фактическое время начала матча
ончание игры	Фактическое время окончания матча
йм-аут «А»	Время матча, когда команда хозяев «А» взяла тайм-аут
йм-аут «Б»	Время матча, когда команда гостей «Б» взяла тайм-аут
емя	Время матча, когда вратарь вступил в игру или вышел из игры
»	Номер вратаря команды «А», который вступил в игру или вышел из игры
»	Номер вратаря команды «Б», который вступил в игру или вышел из игры
р «А»	Номер игрока команды «А» (отмечается *, если начинает серию БП первым)
р «Б»	Номер игрока команды «Б» (отмечается *, если начинает серию БП первым)
«А»	Номер вратаря команды «А» защищающего ворота в броске
«Б»	Номер вратаря команды «Б» защищающего ворота в броске
ультат	Результат после выполнения бросков
мочания на обороте	«да» отмечаются галочкой при наличии записи на обратной стороне протокола

№	Сокращения наименований нарушений		
1	Агрессор в драке		АГРЕС
2	Атака в голову или шею		АТ-В-ГОЛ
3	Атака игрока на вратаря		БЛОК
4	Атака вратаря		АТ-ВР
5	Атака сзади		АТ-СЗ
6	Бросок клюшки		БР-КЛ
7	Выброс шайбы		ВБ-ШБ
8	Грубость		ГРУБ
9	Дисциплинарный штраф		ДИСЦ
10	Дисциплинарный штраф до конца матча		ДИС-КН
11	Драка		ДРАКА
12	Зачинщик драки		ЗАЧИН
13	Задержка игры		ЗД-ИГ
14	Задержка клюшки соперника		ЗД-КЛ-СП
15	Задержка клюшкой		ЗД-КЛ
16	Задержка соперника		ЗД-КА
17	Задержка шайбы руками		ЗД-ШБ
18	Игра со сломанной клюшкой		СЛ-КЛ
19	Игра высоко поднятой клюшкой		ВП-КЛ
20	Клюшечный удар		КЛ-УД
21	Малый скамеечный штраф		СК-ШТ
22	Неправильная атака		НП-АТ
23	Нарушение численного состава		ЧС-СТ
24	Нестандартная клюшка		НС-КЛ
25	Опасное снаряжение		НАР-ЭК
26	Оскорбление судей и неспортивное поведение		НС-ПВ
27	Отказ начать игру		ОТ-ИГ
28	Отсечение		ОТСЧ
29	Плевок		ПЛЕВОК
30	Подножка		ПОДН
31	Подсечка		ПОДС
32	Поздний силовой прием		ПЗ-ПР
33	Предупреждение инфекий		ПР-ИН
34	Покидание скамейки	штрафников	ПК-СК
		запасных	
		во время конфликта	
35	Сдвиг ворот		СД-ВР
36	Симуляция		СИМ
37	Толчок на борт		ТЛ-БР
38	Толчок клюшкой		ТЛ-КЛ
39	Удар головой		УД-ГОЛ
40	Удар клюшкой		УД-КЛ
41	Удар концом клюшки		УД-К-КЛ
42	Удар коленом		УД-КОЛ
43	Удар локтем		УД-ЛОК
44	Удар ногой		УД-НГ
45	Укус		УКУС
46	Физический контакт со зрителем		КН-ЗР
47	штрафы вратаря	игра за красной линией	ШТ-ВР
		покидание площадки ворот в конфликте	
		помещающий шайбу на соку ворот	
		отправляющийся к скамейке в остановке	

Серия бросков, определяющих победителя (таблица 2)				
№	«А»	«Б»	Вр.«А»	Вр.«Б»
1				
2				
3				
4				
5				
6				

Серия бросков, определяющих победителя (таблица 3)				
№	«А»	«Б»	Вр.«А»	Вр.«Б»
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				

Время игры вратарей			
Время	«А»	«Б»	
59	50	40	30
60	00	10	30

замечания Главного судьи матча о дисциплинарных нарушениях хоккеистов и представителей команд, наложении Малых штрафов за симуляцию, злых штрафов и Дисциплинарных до конца игры штрафов (с обязательным указанием пункта нарушения согласно Регламенту):

Тренер команды «Торпедо» Чубаров А.А. наказан по п.п. 2.2. «Регламента ...»

замечания Главного судьи и Инспектора по проведению матча:

зедомление врачей команд о травмах игроков:

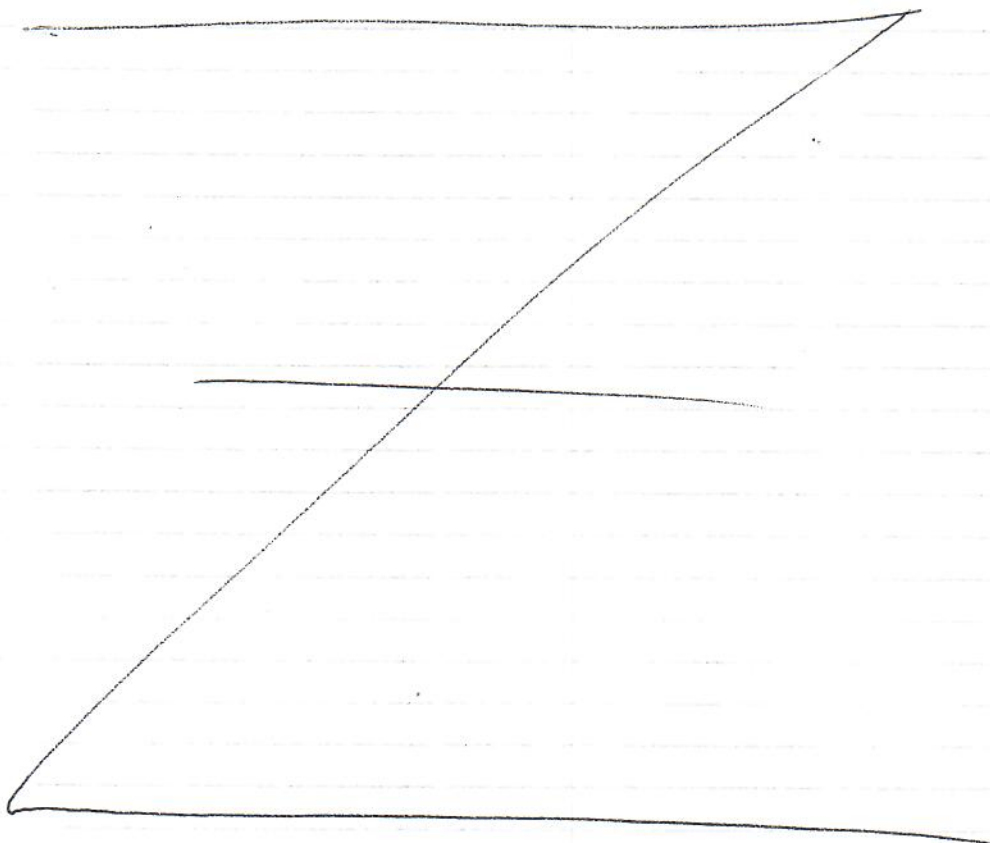
зедомление официальных представителей команд о подаче протеста на результат матча

Главный судья	Франо Мартин
Главный судья	Наумов Денис
Подписи Главных судей	

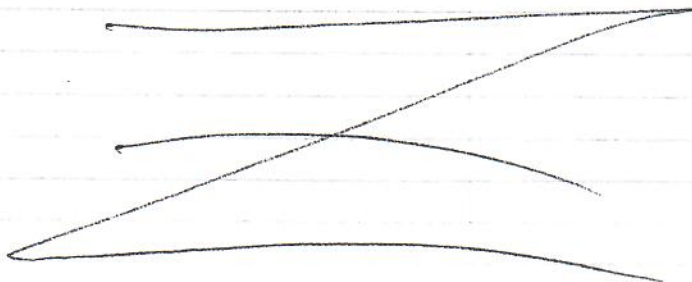


Чемпионат Континентальной хоккейной лиги – Чемпионат России по хоккею сезона 2018-2019 гг.				Дата	19.11.2018
Город	Н-Новгород	Арена	КСК Нагорный	Время	18-00
Команда А	Торпедо НХ. обл.	Главный	Наумов Денис		
Команда Б	Авангард Омск	Главный	Гуренко Мартин		

№	Время	Инициатор просмотра	Причина	Решение
1	18-50	тренер команды Авангард	блокировка вратаря	ГОЛ



Замечания Судьи видеоповторов



Судья видеоповторов

Козин АА

подпись

[Signature]



DATA 19-1-2018

Команда В (гости) Авангард

Подписи регистраторов

Расшифровка подписи

Команды А:

Команды А: Пронин Ю.С.

Команды В:

Команды В: Карев РВ



ЧЕМПИОНАТ КОНТИНЕНТАЛЬНОЙ ХОККЕЙНОЙ ЛИГИ – ЧЕМПИОНАТ РОССИИ
ПО ХОККЕЮ СРЕДИ МУЖСКИХ КОМАНД сезон 2018 - 2019 гг.
KONTINENTAL HOCKEY LEAGUE CHAMPIONSHIP - RUSSIAN MEN'S ICE HOCKEY
CHAMPIONSHIP season 2018 – 2019



Дата 19 / 11 / 2018

ЗАЯВОЧНЫЙ ЛИСТ КОМАНДЫ «ТОРПЕДО» НИЖЕГОРОДСКАЯ ОБЛАСТЬ
TEAM ENTRY LIST "Torpedo" Nizhny Novgorod region

№	Амплуа Position	Фамилия, имя (полностью) NAME	К / А	Дата рождения (дд.мм.гггг) Born	Вратарь / Goaltender № 40
40	Вр / G	Галимов Станислав / Galimov Stanislav		12.02.1988	1 пятерка / Line 1 ЛН/LF ЦН/CF ПН/RF № 27 № 10 № 18 ЛЗ/LD ПЗ/RD № 52 № 22
90	Вр / G	Тихомиров Андрей / Tikhomirov Andrei		30.06.1995	
8	ЗАЩ / D	Баранцев Денис / Barantsev Denis	A	12.04.1992	
9	НАП / F	Макаренко Павел / Makarenko Pavel		20.10.1994	
10	НАП / F	Галузин Владимир / Galuzin Vladimir	A	06.08.1988	2 пятерка / Line 2 ЛН/LF ЦН/CF ПН/RF № 55 № 21 № 88 ЛЗ/LD ПЗ/RD № 8 № 74
18	НАП / F	Варнаков Михаил / Varnakov Mikhail	K	01.03.1985	
19	ЗАЩ / D	Родионычев Дмитрий / Rodionychyev Dmitry		12.01.1999	
21	НАП / F	Миле Энди / Miele Andrew		15.04.1988	
22	ЗАЩ / D	Боди Мэтью / Bodie Mathew		07.01.1990	3 пятерка / Line 3 ЛН/LF ЦН/CF ПН/RF № 83 № 58 № 98 ЛЗ/LD ПЗ/RD № 24 № 23
23	ЗАЩ / D	Сергиенко Юрий / Sergiyenko Yuri		17.06.1995	
24	ЗАЩ / D	Волченков Антон / Volchenkov Anton		25.02.1982	
27	НАП / F	Паршин Денис / Parshin Denis		01.02.1986	
38	НАП / F	Смолин Михаил / Smolin Mikhail		04.09.1997	4 пятерка / Line 4 ЛН/LF ЦН/CF ПН/RF № 38 № 42 № 91 ЛЗ/LD ПЗ/RD № 19 № 9
42	НАП / F	Сёмин Дмитрий / Semin Dmitry		14.08.1983	
52	ЗАЩ / D	Хольм Филипп / Holm Philip		08.12.1991	
55	НАП / F	Саболич Роберт / Sabolic Robert		18.09.1988	
58	НАП / F	Ильин Даниил / Ilyin Daniil		17.06.1995	
74	ЗАЩ / D	Орлов Михаил / Orlov Mikhail		21.09.1992	
83	НАП / F	Ураков Кирилл / Urakov Kirill		21.12.1997	
88	НАП / F	Жафьяров Дамир / Zhafyarov Damir		17.03.1994	
91	НАП / F	Кейлоф Эндрю / Calof Andrew		09.05.1991	
98	НАП / F	Веряев Данил / Veryayev Danil		13.07.1998	

Официальные представители / The official representatives:

1	Немировски Дэвид / Nemirovsky David	Главный тренер / Head coach
2	Стиллман Фредрик / Stillman Fredrik	Тренер / Coach
3	Чубаров Артём Андреевич / Chubarov Artyom	Тренер / Coach
4	Мохорич Клемен / Mohoric Klemen	Тренер / Coach
5	Рабосин Борис Михайлович / Rabosin Boris	Врач / Doctor
6	Рябов Сергей Евгеньевич / Riabov Sergey	Массажист / Masseur
7	Повереннов Дмитрий Викторович / Poverennov Dmitry	Массажист / Masseur
8	Сидаров Анатолий Александрович / Sidarov Anatoly	Сервисмен / Servicemen

Подпись

А.А. Чубаров / A. Chubarov

Расшифровка



ЧЕМПИОНАТ КОНТИНЕНТАЛЬНОЙ
ХОККЕЙНОЙ ЛИГИ –
ЧЕМПИОНАТ РОССИИ ПО ХОККЕЮ
СРЕДИ МУЖСКИХ КОМАНД
сезон 2018 - 2019



Дата _____

ЗАЯВОЧНЫЙ ЛИСТ КОМАНДЫ

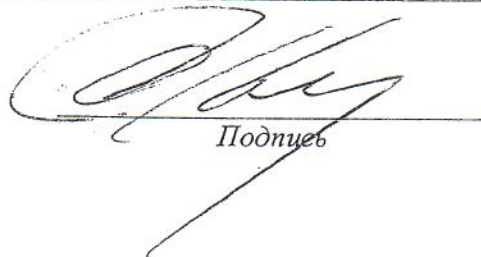
АВАНГАРД / AVANGARD

Игр. номер	Амплуа	Фамилия, имя (полностью)	К/А	Дата рождения (дд.мм.гггг)
30	Вр/G	БОБКОВ ИГОРЬ BOBKOV IGOR		02.01.1991
74	Вр/G	ШИЛИН ОЛЕГ SHILIN OLEG		04.05.1991
4	З/D	ФРАНСОН КОДИ FRANSON CODY		08.08.1987
10	Н/F	МАНУКЯН АРТЕМ MANUKYAN ARTEM		09.06.1998
11	Н/F	ФИСЕНКО МИХАИЛ FISENKO MIKHAIL		01.06.1990
15	Н/F	ДЕАРНЕ ДАВИД DESHARNAIS DAVID		14.09.1986
16	Н/F	ЗЕРНОВ ДЕНИС ZERNOV DENIS		10.01.1996
19	Н/F	КОШЕЛЕВ СЕМЕН KOSHELEV SEMYON		11.01.1996
22	З/D	ПОККА ВИЛЛИ POKKA VILLE		03.06.1994
23	Н/F	СТАСЬ АНДРЕЙ STAS ANDREI		18.10.1988
25	Н/F	ГАЛИМОВ АНСЕЛЬ GALIMOV ANSEL		15.04.1991
26	Н/F	СТОЛБЕРГ ВИКТОР STALBERG VIKTOR		17.01.1986
47	З/D	ЕМЕЛИН АЛЕКСЕЙ YMELIN ALEKSEY	A	25.04.1986
52	Н/F	ШИРОКОВ СЕРГЕЙ SHIROKOV SERGEY		10.03.1986
55	З/D	МАРТЫНОВ ЕГОР MARTYNOV YEGOR		15.08.1990
66	Н/F	МИХЕЕВ ИЛЬЯ MIKHEEV ILYA	A	10.10.1994
73	З/D	ЧУДИНОВ МАКСИМ CHUDINOV MAXIM		25.03.1990
82	З/D	МЕДВЕДЕВ ЕВГЕНИЙ MEDVEDEV EVGENY	C	27.08.1982
85	Н/F	ЯРЕМЧУК АЛЕКСАНДР YAREMCHUK ALEKSANDER		22.08.1999
90	Н/F	ПЕТРОВ КИРИЛЛ PETROV KIRILL		13.04.1990
91	З/D	ПИВЦАКИН НИКИТА PIVTSAKIN NIKITA		23.07.1991
94	Н/F	СЕМЕНОВ КИРИЛЛ SEMYONOV KIRILL		27.10.1994

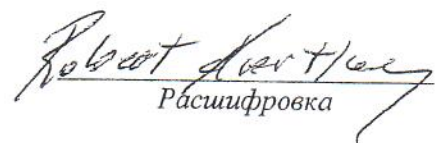
1 пятерка			ВР
ЛН	ЦН	ПН	30
№ 11	№ 23	№ 19	
ЛЗ	ПЗ		
№ 82	№ 4		
2 пятерка			
ЛН	ЦН	ПН	
№ 52	№ 16	№ 66	
ЛЗ	ПЗ		
№ 47	№ 22		
3 пятерка			
ЛН	ЦН	ПН	
№ 26	№ 15	№ 90	
ЛЗ	ПЗ		
№ 91	№ 73		
4 пятерка			
ЛН	ЦН	ПН	
№ 25	№ 94	№ 10	
ЛЗ	ПЗ		
№ 25	№ 55		

Официальные представители

№ п/п	Фамилия, имя, отчество	Должность
1	Хартли Роберт/HARTLEY ROBERT	Главный тренер/Head Coach
2	Пелино Майкл/PELINO MICHAEL	Тренер/Coach
3	Клутье Жак/CLOUTIER JACQUES	Тренер/Coach
4	Рябыкин Дмитрий/RYABYKIN DMITRY	Тренер/Coach
5	Звягин Сергей/ZVYAGIN SERGEY	Тренер /Coach
6	Веретенников Сергей/VERETENNIKOV SERGEY	Врач/Doctor
7	Томилов Виталий/TOMILOV VITALY	Массажист/Masseur
8	Фролов Николай/FROLOV NIKOLAY	Сервисмен/ serviceman



Подпись



Расшифровка